

BALKAN
BULGARIAN AIRLINES



SECOND EDITION



SUMMER TIMETABLE

15.06.1992 — 24.10.1992



ВТОРО ИЗДАНИЕ



ЛЯТНО РАЗПИСАНИЕ

15.06.1992 — 24.10.1992

SECOND EDITION



SUMMER TIMETABLE

15.06.1992 — 24.10.1992



CONTENTS

	Pg.
Explanation of Symbols	2-3
BALKAN Representatives Abroad	4-5
Useful information	7
Timetable of Services From/To Sofia	8-19
Timetable of Services From/To Bourgas	20-21
Timetable of Services From/To Varna	20-21
Intermediate Services outside Bulgaria	22-23
Calendar	24
International Time Comparison	25
City codes used in this time-table	26
General information for passengers	31-35
All times in the present time-table are LOCAL	
Schedules shown are subject to change without notice	

СЪДЪРЖАНИЕ

	Стр.
Обяснение на знаците	2-3
Задгранични представителства на БАЛКАН	4-5
Полезна информация	6
Разписание на полетите от/до София	8-19
Разписание на полетите от/до Бургас	20-21
Разписание на полетите от/до Варна	20-21
Полети на Балкан между пунктове извън България	22-23
Календар	24
Сравнителна таблица на местните времена към официалното координационно време (UTC)	25
Кодове на градове, използвани в разписанието	26
Обща информация за пътниците	27-30

Всички времена в настоящето разписание
са МЕСТНИ

Публикуваните разписания подлежат на промяна
без предизвестие

ОБЯСНЕНИЕ НА ЗНАЦИТЕ

EXPLANATION OF SYMBOLS

AF	ЕР ФРАНС (Франция)	AIR FRANCE (France)
AH	ЕР АЛЖИР (Алжир)	AIR ALGERIE (Algiers)
IB	ИБЕРИЯ (Испания)	IBERIA (Spain)
JS	ЧОСОНМИНХАН	CHOSONMINHANG
JU	ЮАТ (Югославия)	JAT (Yugoslavia)
LH	ЛУФТХАНЗА (Германия)	LUFTHANSA (Germany)
LO	ЛОТ (Полша)	LOT (Poland)
LZ	БАЛКАН (България)	BALKAN (Bulgaria)
MA	МАЛЕВ (Унгария)	MALEV (Hungary)
OK	ЧСА (Чехословакия)	CSA (Czechoslovakia)
OS	АУСТРИАН ЕРЛАЙНС (Австрия)	AUSTRIAN AIRLINES (Austria)
RB	СИРИАН АРАБ ЕРЛАЙНС (Сирия)	SYRIAN ARAB AIRLINES (Syria)
RO	ТАРОМ (Румъния)	TAROM (Romania)
SN	САБЕНА (Белгия)	SABENA (Belgium)
SR	СУИСЕР (Швейцария)	SWISSAIR (Switzerland)
SU	АЕРОФЛОТ (ОНД)	AEROFLOT (CIS)
TK	ТУРСКИ АЕРОЛИНИИ (Турция)	THY TURKISH AIRLINES (Turkey)
WT	НАЯДЖЕРИЯ ЕРУЕЙС (Нигерия)	NIGERIA AIRWAYS (Nigeria)
AN4	АНТОНОВ АН24	ANTONOV AN24
320	ЕРБЪС А320	AIRBUS A320
IL8	ИЛЮШИН ИЛ18	ILYUSHIN IL18
TU3	ТУПОЛЕВ ТУ134	TUPOLEV TU134
TU5	ТУПОЛЕВ ТУ154	TUPOLEV TU154
727	БОИНГ 727	BOEING 727
735	БОИНГ 737-500	BOEING 737-500
737	БОИНГ 737	BOEING 737
767	БОИНГ 767	BOEING 767
DC9	ДЪГЛАС ДЦ9	DOUGLAS DC9
D93	ДЪГЛАС ДЦ9	DOUGLAS DC9
M81	ДЪГЛАС МД81	DOUGLAS MD81

1	Понеделник	Monday
2	Вторник	Tuesday
3	Сряда	Wednesday
4	Четвъртък	Thursday
5	Петък	Friday
6	Събота	Saturday
7	Неделя	Sunday
dep.	Тръгване	Departure
arr.	Пристигане	Arrival
F	Първа класа	First class
C	Специална класа	Club class
	Комфорт класа	Comfort class
Y	Икономическа класа	Economy class
M	Икономическа класа	Economy class
T	Икономическа класа	Economy class
*	Следващият ден	Following day
A/C	Самолет	Aircraft
Oppt.	Оперира	Operate
Cont.	Продължава	Continued
a	Оперира през седмица	Operate fortnightly

BALKAN REPRESENTATIVES ABROAD ЗАДГРАНИЧНИ ПРЕДСТАВИТЕЛСТВА НА БАЛКАН

ACCRA	— 37/1C Kwame Nkrumah Ave., P.O.B. 14910, tel. 222097 and 222049
ALGIERS	— 36 rue Didouche Mourad, tel. (213) 637228
AMMAN	— Balkan GSA Grand Travel and Tourism P.O.B. 2152 Amman, Jordan, tlx. 21194, phones 624363/682140, fax 690402
AMSTERDAM	— 1017 NV Amsterdam, Leidsestraat 43, tel. (3120)* 020-6249577, Airport tel. 6041215
ATHENS	— Nikis Str. 23, tel. (301) 3237547, 3226684, 3249570, 3221228, 3247352, 3249574, Airport tel. 9613521 and 9699430, Athens Airport - Counter, tel. 9613521
BAGHDAD	— Saadoun Str. Shakarchi bldg. tel. (9641) 7171408. Arabian Travel & Tourism Co. P.O.BOX: 5383, tel. 230303, 273001, tlx. 9386 moosa bn, fax 272313
BARCELONA	— 08080 Aeropuerto Barcelona, Bloque tecnico, tel. (343) 3700554
BANGKOK	— 20/10-11 Soi Bangkok Bazaar Off Chidlom Road, Bangkok 10330, tel. 2533064, 2539097, 2533063, fax 253-8813, Comm. tlx. 84344, 22538862
BEIRUT	— Hamra Str., Capucins bldg., tel. (961) 343261 baler
BELGRADE	— Milentija Popovica 9, Delegation Unit 25 Rooms 4 and 5, 11070 Novi Beograd, tel. 133-943, fax 222-14-72, tlx. 12042
BERLIN	— 1034, Berlin, Karl Marx Allee 96, tel. (372) 5892467, tlx. 114003, Flughafen Schönefeld, tel. 67873174, fax 5895664
BRATISLAVA	— Panska ul., 9, tel. (427) 330002, tlx. 92319, Airport Ivanka, tel. 223003
BRUSSELS	— 62 rue Ravenstein, 1000 Bruxelles, tel. (322) 02/5120071/2, tlx. 25219; Room Bruxelles Airport 2444, tel. 7203937, tlx. 23806, fax 5118837
BUCHAREST	— 9 Batistei Str., tel. (400) 120711, tlx. 10148
BUDAPEST	— Budapest, 1052. Parisi Utca 7, tel. (361) 1171818, fax 361/1180873, Ferihegy Airport, Terminal-1, tel. 1337183
CAIRO	— 17, Kasr El Nil Str., tel. (202) 3931152, 3931211
CASABLANKA	— Avenue des Forces Armées Royales, tours des Habous, 1-er etage, tel. (212) 312797
COLOMBO	— Colombo-01, 6 York Str., Hermes International Ltd. tlx. 22021 hermes ce, tel. 437607/437608, fax (941) 448235
COPENHAGEN	— Vester Farimagsgade 6, 1606 Copenhagen-V, tel. 33112257, fax (0045) 33934556, tlx. 19223, Airport Office - Kastrup Airport, tel. 31514774, tlx. 31443
DAMASCUS	— Joussef Al-Azmeh sq. P.O.B. 2984, tel. (96311) 217112 and 217065
DOHA	— Arabian Bulgarian Travel and Trading Co., tel. 867700, tlx. 4117 abattco dh
DRESDEN	— Airport Klotzsche, tel. 583141/63
DUBAI	— Al Naboodan Travel Agencies, P.O.B. 1200, 63B Shaikh Rashid Bldg., Al Maktoum Str. tel. 223250 and 222156
FRANKFURT	— 6000 Frankfurt/Main 1, Stephan Str. 1/3, tel. (4969) 284186, 283669, 295167/8, tlx. 414603, Airport 6903260, fax 291245

*За автоматично избиране от РБ пред всеки код се добавят две нули (00).
(00) to be added before each phone no. for dialing from Bulgaria

HARARE	— Trustee Hause, 55 Samora Machel Avenue, tel. 729213, tlx. 24203, fax 793610
HELSINKI	— Annankatu 9, Helsinki 12, tel. (3580) 647752, 647788, fax 647025, Vantaa Airport, tel. (3580) 8292270
ISTANBUL	— Gunhuryet Cad. 8, Taksim Ğezisi, tel. (00901) 1452456
KHARTOUM	— Al Tayar Murad Av. Plot 1/4, 1st Floor, tel. 76234, P.O.B. 2495
KIEV	— 12, Lenin Str., tel. (70442) 297203, Borispol Airport, tel. 2967419
LAGOS	— Lagos, Shop 18, Tafawa Balewa Square complex tel. 633676 and 635267
LEIPZIG	— Katharinen Str. 17, tel. (3741) 7925295
LISBON	— 1000 Lisbon, rua Latino Coelho, Nr. 33A, tel. 3511/3523250 and 3522464, tlx. 65609, fax 547152
LONDON	— 322 Regent Str., London W1, tel. (4471) 637 7637/38, 6311263, tlx. 296547, fax 6372481
LUXEMBOURG	— Bul. Royal 25A, tel. (352) 228-333, tlx. 3760, Balkan lu., fax 465130
MADRID	— C/Princesa 12, 28008 Madrid, tel. (341) 5420720/21, tlx. 49512 balk E, fax (341) 559-12-00
MALTA	— Republic Str., 1st Floor, Regency House, Valletta, tel. (356) 224413, tlx. 827
MILAN	— VIA Pantano Nr. 2, tel. (392) 866671, fax 8690924
MOSCOW	— 3, «Kuznetskii Most» Str., Moscow 103031, tel. (7095) 9210267, 9289866, Sheremetyevo Airport 2, tel. 578-27-12
MUNICH	— 8000 Munich 2, Maximilianplatz 12A/IV., tel. (4989) 222891/2, tlx. 5212505
NAIROBI	— Mpaka road/Royal Card Center Westlands, P.O.B. 39218, tel. 445900, fax 445901
NEW YORK	— Balkan Holidays, 42 East 42nd Str., Suite 606, N. Y. 10017, tel. (212) 5735538, fax (212) 5735538
NICOSIA	— Balkan GSA Alasia Cyprus Cruises Ltd. 40, Grivas Dhigenis Avenue, tel. (35721) 368181, 459850, telegrams Cypcruise, tlx. 3264, P.O.B., 1249, Airport, tel. 653411, fax 453090
PARIS	— 75009 Paris 4, rue Scribe, tel. (331)47426666, fax 40170385
PRAGUE	— ul. Parizska 3, tel. (422) 2324500, 2324937, tlx. 122378, Airport Ruzyně, tel. 367763, 3344563, fax 2324500
ROME	— Viale Gorizia 14, 00198 Roma, tel. (396) 8417371, 8558814, tlx. 610234 Airport Leonardo da Vinci (Fiumicino), fax 8558814, tel. 6011594
STOCKHOLM	— Kungsgatan 30, tel. (46), 8/207521, tlx. 17523, fax 200776 Stockholm 111 35, Arlanda Airport, tel. 0760/61141
SANKT PETERSBURG	— 36, ul. «Herzen», tel. (7812) 3155030, 3155019
TEL AVIV	— 1 Ben Yehouda Str., Migdalor BLDE 1st Floor, tel. (972) 5102489, 5102487, fax 5104777, Airport tel. 9716818
TRIPOLI	— 114 Bakadia Str., tel. (21821) 45560, P.O.B. 2236, Tripoli
TUNIS	— Tunis 148, Avenue de la Liberte, tel. (216) 780849, 781876
VIENNA	— Wien 1040, Rechte Wienzeile 13, tel. (43222) 5875418, tlx. 112319 Flughafen Schwechat: 71110/2611
WARSAW	— ul. Marszalkowska 83, tel. (4822) 211278, 215808, Airport, tel. 469513, fax 215808
ZURICH	— Schaffhauserstrasse 5, 8006 Zurich, tel. (411) 3616154/5, tlx. 817010, fax 3616160

ПОЛЕЗНА ИНФОРМАЦИЯ

1. Ф "А/К-Балкан" - Аерогара София, номератор - 7.12.01
— телекс - 23097 balkan bg, 22299 avio bg, fax 79.12.06
2. Информация за излитане и кацане на самолетите
— Летище СОФИЯ
— Външни линии — тел. (02) 79.32.22.11
— Вътрешни линии — тел. (02) 72.24.14
— Летище ВАРНА — тел. (052) 4.42.32 (483)
— Летище БУРГАС — тел. (056) 28.31 (217, 417)
3. Бюра за резервации и продажби в СОФИЯ
а) Сектор "Телефонна информация и резервации" —
тел. 88.44.33 - 88.44.93 - 88.54.06;
б) За продажби на билети за пътуване по международни
и вътрешни линии:
— Площад "Народно събрание" 12 - тел. 88.11.80, 88.06.63;
Групови и сервис билети — тел. 80.07.11;
Предплатени билети — тел. 88.35.95, 88.35.98
Ръководител смяна тел. 87.47.36
Ръководител Бюро тел. 87.86.36
— Център за комплексно транспортно обслужване на населението при
Национален Дворец на Културата - тел. 65.95.57, 65.95.17;
— ул. "Леге" 19 - тел. 88.41.92;
— Ж. К. "Люлин" 7 Микрорайон, блок 701 вход 2 тел. 24.51.37, 26.04.87
— Хотел Плиска - тел. 7.12.81
— ул. "Софийска комуна" 10 - тел. 88.44.36
— СТУДЕНТСКИ ГРАД "Христо Ботев" блок 11, тел. 68.93.61, 68.94.18
4. Бюра за резервации на билети за пътуване по международни и вътрешни линии
в ДРУГИ ГРАДОВЕ на РБ.
— БУРГАС, ул. "Александровска" 24, тел (056) 4.28.00, 4.56.05, телекс 8.35.15
— Слънчев бряг - тел. (0544) 21.16
Хотел "Космос". бул. "Освобождение", тел. 3.40.62
— ВАРНА, бул. "Княз Борис" 15 тел. (052) 44.21.31, 44.18.11, телекс 7.75.33
факс 44.61.00 - кк "Албена" (05722) 28.34
— ВЕЛИКО ТЪРНОВО, ул. "Стамболийски" 1, тел. (062) 2.15.45
— ВИДИН, ул. "Г. Димитров" 1, тел. (094) 2.23.17
— ГОРНА ОРЯХОВИЦА, ул. "Цар Освободител" 11, тел. (0618) 4.02.82,
телекс 6.65.92
— ПЛЕВЕН, ул. "Заменхов" 2, тел. (064) 2.37.56, телекс 3.45.06
— ПЛОВДИВ, ул. "Гладстон" 4, тел. (032) 22.20.03, 23.30.81,
телекс 4.42.30
— РАЗГРАД, ул. "Вапцаров" 5, тел. (084) 2.23.24
— РУСЕ, ул. "Христо Ботев" 5, тел. (082) 2.41.61, 2.89.53 (бюро),
летище 2.21.48
— СИЛИСТРА, бул. "Г. Димитров" 20, тел. (086) 2.69.46, факс 2.89.50
— СТАРА ЗАГОРА, бул. "М. Кусев" 9, тел. (042) 2.20.24, телекс 8.85.30
— ТОЛБУХИН - хотел "България", тел. (058) 2.44.32
— ТЪРГОВИЩЕ, ул. "Ст. Караджа" 7, тел. (0601) 2.76.62, телекс 7.65.30
летище - тел. 2.57.76
— ХАСКОВО, ул. "Димитър Благоев" 1, (038) 2.51.15, телекс 4.35.11
— ШУМЕН, ул. "Христо Ботев" 1, тел. (054) 5.51.72
— ЯМБОЛ, ул. "Раковски" 5, тел. (046) 2.40.90, телекс 8.45.40

* Авиокомпания БАЛКАН ще се радва да чуе Вашите мнения и препоръки на
тел. 79.00.26, всеки ден след 1700 ч.

USEFUL INFORMATION

1. BALKAN Bulgarian Airlines - Head office - Sofia Airport. - tel. 7.12.01
tlxs. 2.30.97 balkan bg, 22299 avio bg, fax 79.12.06
2. Information for flights departure and arrival
— SOFIA airport
— domestic flights — tel. (02) 72.24.14
— international flights — tel. (02) 79.32.22.11
— VARNAs airport — tel. (052) 4.42.32 (483)
— BOURGAS airport — tel. (056) 28.31 (217, 417)
3. BALKAN booking and sales offices in SOFIA
а) Information and reservation by phone: 88.44.33, 88.54.06;
б) For booking and sales for international and domestic services:
— 12, Narodno Sabranie, Sq., tel. 88.06.63, 88.11.80,
Group and Service tickets - tel. 80.07.11;
Prepaid tickets - tel. 88.35.95, 88.35.98
Supervisor 87.47.36
Manager 87.86.36
— National Palace of Culture - tel. 65.95.57, 65.95.17
— 19, Legué Str. - tel. 88.41.92;
— J. K. Ljulin - 7 Mikrorajon, Blok 701 tel. 24.51.37, 26.04.87
— Hotel Pliska - tel. 7.12.81
— 10, Sofiiska Komuna Str. - tel. 88.44.36
— Studentski Grad "Hristo Botev" Blok 11, tel. 68.93.61, 68.94.18
4. BALKAN booking and sales offices for international and domestic flights in
OTHER TOWNS in Bulgaria:
— BOURGAS, 24, Alexandrovska Str. tel. (056) 4.28.00, 4.56.85, 4.56.05,
tlx 8.35.15
— Hotel Cosmos, Blvd. Osvobojudenie, tel. 3.40.62
— Slanchev Brjag - tel. (0554) 21.16
— GORNA ORIAHOVITZA, 11, Tzar Osvoboditel Str., tel. (0618) 4.02.82,
tlx. 6.65.92
— JAMBOL, 5, Rakovski Str., tel. (046) 2.40.90, tlx. 8.45.40
— KHASSKOVO, 1, Dimitar Blagoev Str., tel. (038) 2.51.15, tlx. 4.35.11
— PLOVDIV, 4, Gladstone Str., tel. (032) 22.20.03, 23.30.81, tlx. 4.42.30
— PLEVEN, 2, Zamenhov Str., tel. (064) 2.37.56, tlx. 3.45.06
— RAZGRADE, 2, Vaptzarov Str., tel. (084) 2.23.24
— ROUSSE, 5, Hristo Botev Str., tel. (082) 2.41.61, 2.89.53 (buro), 2.21.48 A/P
— SCHUMEN, 1, Hristo Botev Str., tel. (054) 5.51.72
— SILISTRA, 20, G. Dimitrov Blvd., tel. (086) 2.69.46, fax 2.89.50
— STARA ZAGORA, 9, M. Kussev Blvd., tel. (042) 2.20.24, tlx. 8.85.30
— TARGOVISHTA, 7, St. Karadja Str., tel (0601) 2.76.62, tlx. 7.65.30,
Airport - tel. 2.57.76
— TOLBUHIN hotel Bulgaria, tel. (058) 2.44.32
— VARNAs, 15, Knjaz Boris, tel., (052) 44.21.31, 44.18.11, telex 7.75.33, fax 44.61.00
kk Albena (05722) 28.34
— VELIKO TARNOVO, 1, Stamboliiski Str., tel., (062) 2.15.45
— VIDIN, 1, G. Dimitrov Str., tel. (094) 2.23.17

TO/ДО		FROM/OT SOFIA/СОФИЯ +3							
		Validity Валидност	Frequency Честоти	Dep. Изл.	Arr. Каца	Flight No. Полет №	A/C C/T	Class Класа	Via През
ABU DHABI (AUH) АБУ ДАБИ +4		17.06-26.09 27.09-24.10	---3----- ---3-----	2330 2330	0455* 0555*	LZ581 LZ581	320 320	CM CM	— —
ACCRA (ACC) АКРА UTC		16.06-26.09 27.09-24.10	-2----- -2-----	0205 0205	0900 1000	LZ519 LZ519	320 320	CM CM	LOS LOS
ALGIERS (ALG) АЛЖИР +1		27.09-24.10 18.06-26.09 16.06-26.09 27.09-24.10	---4--- ---4--- -2----- -2-----	1510 1610 1715 1715	1915 1915 1815 1915	AH3044 AH3044 LZ555 LZ555	737 737 TU5 TU5	Y Y CM CM	ATH ATH — —
AMSTERDAM (AMS) АМСТЕРДАМ +2			1-----6- ---3-----	1130 1245	1430 1430	LZ461 LZ463	320 TU3	CM CM	VIE —
ATHENS (ATH) АТИНА +3			1-3-5- -----6- -----7	2340 2340 2340	0045* 0045* 0045*	LZ443 LZ585 LZ509	735 320 320	CM CM CM	— — —
BAHRAIN (BAH) БАХРЕЙН +3		15.06-26.09 27.09-24.10	1----- 1-----	2300 2300	0330* 0430*	LZ577 LZ577	320 320	CM CM	— —
BANGKOK (BKK) БАНКОК +7		15.06-26.09 17.06-26.09 27.09-24.10 27.09-24.10	-2----- ---4--- ---4--- 1-----	0100 0100 0100 2359	1515 1920 2020 1515	LZ593 LZ595 LZ595 LZ593	767 767 767 767	CM CM CM CM	— MLE MLE —
BARCELONA (BCN) БАРЦЕЛОНА +2			1----- ---3-----	1450 1450	1640 1640	LZ/IB475 LZ/IB475	TU5 TU5	CM CM	— —
BEIRUT (BEY) БЕЙРУТ +3		21.06-26.09 27.09-15.10 16.10-24.10 16.06-26.09 27.09-15.10 16.10-24.10	-----7 -----7 -----7 -2----- -2----- -2-----	0745 0745 0745 1625 1625 1625	0950 1050 0950 1830 1930 1830	LZ537 LZ537 LZ537 LZ537 LZ537 LZ537	320 320 320 320 320 320	CM CM CM CM CM CM	— — — — — —
BELGRADE (BEG) БЕЛГРАД +2			1----- ---3----- -----5--	0910 1425 1530	0825 1440 1545	LZ/JU465 LZ/JU465 LZ/JU465	AN4 AN4 AN4	M M M	— — —
BERLIN (SXF) БЕРЛИН +2			-2----- 1-3--6- -----5--	0945 1240 1240	1105 1350 1350	LZ319 LZ319 LZ319	320 TU5 320	CM CM CM	— — —

For explanation of signs see page 2-3
За обяснение на знаците виж стр. 2-3

FROM/OT		TO/ДО SOFIA/СОФИЯ +3							
		Validity Валидност	Frequency Честоти	Dep. Изл.	Arr. Каца	Flight No. Полет №	A/C C/T	Class Класа	Via През
ABU DHABI (AUH) АБУ ДАБИ +4		19.06-26.09 27.09-24.10	-----5-- -----5--	0350 0450	0745 0745	LZ582 LZ582	320 320	CM CM	— —
ACCRA (ACC) АКРА UTC		16.06-26.09 27.09-24.10	-2----- -2-----	2230 2330	1005* 1005*	LZ520 LZ520	320 320	CM CM	LOS LOS
ALGIERS (ALG) АЛЖИР +1		18.06-26.09 27.09-24.10 17.06-26.09 27.09-24.10	---4--- ---4--- -3----- -3-----	1020 1020 1600 1700	1510 1410 2100 2100	AH3044 AH3044 LZ556 LZ556	737 737 TU5 TU5	Y Y CM CM	— — — —
AMSTERDAM (AMS) АМСТЕРДАМ +2			1-----6- ---3-----	1530 1530	2035 1920	LZ462 LZ464	320 TU3	CM CM	VIE —
ATHENS (ATH) АТИНА +3			1----- -2-4-6- -----7	0700 0725 0725	0800 0830 0830	LZ510 LZ444 LZ586	320 735 320	CM CM CM	— — —
BAHRAIN (BAH) БАХРЕЙН +3		18.06-26.09 27.09-24.10	-----5-- -----5--	0130 0230	0830 0830	LZ580 LZ580	320 320	CM CM	— —
BANGKOK (BKK) БАНКОК +7		18.06-26.09 27.09-24.10 16.06-26.09 27.09-24.10	---4--- ---4--- -2----- -2-----	2115 2215 2230 2230	0730* 0730* 0545* 0645*	LZ596 LZ596 LZ594 LZ594	767 767 767 767	CM CM CM CM	MLE MLE — —
BARCELONA (BCN) БАРЦЕЛОНА +2			1----- ---3-----	1740 1740	2130 2130	LZ/IB476 LZ/IB476	TU5 TU5	CM CM	— —
BEIRUT (BEY) БЕЙРУТ +3		21.06-26.09 16.10-24.10 27.09-15.10 16.06-26.09 16.10-24.10 27.09-15.10	-----7 -----7 -----7 -2----- -2----- -2-----	1050 1050 1150 1925 1925 2025	1255 1255 1255 2130 2130 2130	LZ538 LZ538 LZ538 LZ538 LZ538 LZ538	320 320 320 320 320 320	CM CM CM CM CM CM	— — — — — —
BELGRADE (BEG) БЕЛГРАД +2			1----- ---3----- -----5--	1015 1530 1635	1230 1745 1850	JU/LZ466 JU/LZ466 JU/LZ466	AN4 AN4 AN4	M M M	— — —
BERLIN (SXF) БЕРЛИН +2			-2----- 1-3--6- -----5--	1155 1530 1530	1515 1850 1850	LZ320 LZ320 LZ320	320 TU5 320	CM CM CM	— — —

For explanation of signs see page 2-3
За обяснение на знаците виж стр. 2-3

TO/ДО	FROM/OT SOFIA/СОФИЯ +3							
	Validity Валидност	Frequency Честоти	Dep. Изл.	Arr. Каца	Flight No. Полет №	A/C C/T	Class Класа	Via През
BOURGAS (BOJ) БУРГАС +3		123456-	0730	0845	LZ011	AN4	Y	—
		-----6-	1400	1515	LZ015	AN4	Y	—
		12345--	1645	1800	LZ015	AN4	Y	—
		1234567	2215	2330	LZ099	AN4	Y	—
BRATISLAVA (BTS) БРАТИСЛАВА +2		-----7	1825	2125	OK853	TU3	Y	PRG
BRUSSELS (BRU) БРЮКСЕЛ +2		1-3--6-	1540	1715	LZ/SN407	735	CM	—
BUDAPEST (BUD) БУДАПЕЩА +2		1-----	0945	1055	LZ343	TU3	M	—
		-2-----	1640	1710	MA831	TU3	CM	—
		---4-6-	1655	1800	LZ343	TU3	M	—
		--3-5--	2035	2105	MA831	TU3	CM	—
CAIRO (CAI) КАЙРО +3	16.06-26.09	1-----	2300	0120*	LZ599	320	CM	—
	29.09-29.09	1-----	2300	0220*	LZ599	320	CM	—
	01.10-24.10	1-----	2300	0120*	LZ599	320	CM	—
	17.06-26.09	--3----	2340	0210*	LZ507	320	CM	—
	30.09-30.09	--3----	2340	0310*	LZ507	320	CM	—
	01.10-24.10	--3----	2340	0210*	LZ507	320	CM	—
	21.06-26.09	-----7	2340	0320*	LZ509	320	CM	ATH
	27.09-27.09	-----7	2340	0420*	LZ509	320	CM	ATH
	01.10-24.10	-----7	2340	0320*	LZ509	320	CM	ATH
CASABLANKA (CMN) КАЗАБЛАНКА UTC	16.06-26.09	-2-----	1715	1955	LZ555	TU5	CM	ALG
	27.09-24.10	-2-----	1715	2055	LZ555	TU5	CM	ALG
COLOMBO (CMB) КОЛОМБО +5.30	17.06-26.09	--3----	2330	1200*	LZ581	320	CM	AUH
	27.09-24.10	--3----	2330	1300*	LZ581	320	CM	AUH
COPENHAGEN (CHP) КОПЕНХАГЕН +2		1-----	0920	1120	LZ413	735	CM	—
		-----6-	1430	1630	LZ413	735	CM	—
DAMASCUS (DAM) ДАМАСК +3		-2-----	1500	1845	RB464	TU3	Y	IST
		-----6-	2340	0340*	LZ585	320	CM	ATH
DOHA (DOH) ДОХА +3	20.06-26.09	-----6-	2310	0500*	LZ531	735	CM	KWI
	27.09-24.10	-----6-	2310	0600*	LZ531	735	CM	KWI
DUBAI (DXB) ДУБАЙ +4	15.06-26.09	1-----	2300	0630*	LZ577	320	CM	BAH
	27.09-24.10	1-----	2300	0730*	LZ577	320	CM	BAH

For explanation of signs see page 2-3
За обяснение на знаците виж стр. 2-3

FROM/OT	TO/ДО SOFIA/СОФИЯ +3							
	Validity Валидност	Frequency Честоти	Dep. Изл.	Arr. Каца	Flight No. Полет №	A/C C/T	Class Класа	Via През
BOURGAS (BOJ) БУРГАС +3		1234567	0730	0845	LZ100	AN4	Y	—
		123456-	0915	1030	LZ012	AN4	Y	—
		-----6-	1545	1700	LZ016	AN4	Y	—
		12345--	1830	1945	LZ016	AN4	Y	—
BRATISLAVA (BTS) БРАТИСЛАВА +2		-----7	1445	1725	OK852	TU3	Y	—
BRUSSELS (BRU) БРЮКСЕЛ +2		1-3--6-	1815	2150	LZ/SN408	735	CM	—
BUDAPEST (BUD) БУДАПЕЩА +2		1-----	1200	1510	LZ344	TU3	M	—
		-2-----	1325	1550	MA830	TU3	CM	—
		--3-5--	1720	1945	MA830	TU3	CM	—
		---4-6-	1900	2200	LZ344	TU3	M	—
CAIRO (CAI) КАЙРО +3	15.06-26.09	1-----	0415	0800	LZ510	320	CM	ATH
	01.10-24.10	1-----	0415	0800	LZ510	320	CM	ATH
		-----5--	0415	0640	LZ508	320	CM	—
	28.09-28.09	1-----	0515	0800	LZ510	320	CM	ATH
	17.06-26.09	--3----	0530	0745	LZ600	320	CM	—
	01.10-24.10	--3----	0530	0745	LZ600	320	CM	—
	30.08-30.09	--3----	0630	0745	LZ600	320	CM	—
CASABLANKA (CMN) КАЗАБЛАНКА UTC	17.06-26.09	--3----	1220	2100	LZ556	TU5	CM	ALG
	27.09-24.10	--3----	1320	2100	LZ556	TU5	CM	ALG
COLOMBO (CMB) КОЛОМБО +5.30	19.06-26.09	-----5--	0015	0745	LZ582	320	CM	AUH
	27.09-24.10	-----5--	0115	0745	LZ582	320	CM	AUH
COPENHAGEN (CHP) КОПЕНХАГЕН +2		1-----	1220	1620	LZ414	735	CM	—
		-----6-	1730	2130	LZ414	735	CM	—
DAMASCUS (DAM) ДАМАСК +3		-----7	0430	0830	LZ586	320	CM	ATH
		-2-----	0935	1400	RB463	TU3	Y	IST
DOHA (DOH) ДОХА +3	15.06-26.09	1-----	0045	0640	LZ532	735	CM	KWI
	27.09-24.10	1-----	0145	0640	LZ532	735	CM	KWI
DUBAI (DXB) ДУБАЙ +4	19.06-26.09	-----5--	0230	0830	LZ580	320	CM	BAH
	27.09-24.10	-----5--	0330	0830	LZ580	320	CM	BAH

For explanation of signs see page 2-3
За обяснение на знаците виж стр. 2-3

TO/ДО	FROM/OT SOFIA/СОФИЯ + 3								
	Validity Валидност	Frequency Честоти	Dep. Изл.	Arr. Каца	Flight No. Полет №	A/C C/T	Class Класа	Via През	
FRANKFURT (FRA) ФРАНКФУРТ + 2		1-----	1000	1110	LZ437	320	CM	—	
		--3----	1150	1300	LZ437	TU5	CM	—	
		-----5--	1150	1315	LZ437	735	CM	—	
		-----6-	1150	1300	LZ437	320	CM	—	
		-----5--	1330	1505	LH3387	737	FCMT	—	
		1-----	1800	1930	LH3385	320	FCMT	—	
		--34--7	1800	1930	LH3385	737	FCMT	—	
HARARE (HRE) ХАРАРЕ + 2	21.06-26.09	-----7	0045	1355	LZ597	767	CM	LOS	
	27.09-24.10	-----7	0045	1455	LZ597	767	CM	LOS	
	15.06-26.09	1-----	2300	0915*	LZ599	320	CM	CAI	
	27.09-24.10	1-----	2300	1015*	LZ599	320	CM	CAI	
HELSINKI (HEL) ХЕЛЗИНКИ + 3	17.06-23.09	--3----	1145	1455	LZ481	320	CM	—	
	30.09-21.10	--3----	1210	1535	LZ425	TU3	CM	—	
		-----6-	1210	1535	LZ425	TU3	CM	—	
ISTANBUL (IST) ИСТАНБУЛ + 3		-2-----	1900	2000	LZ/TK527	TU3	CM	—	
		1-3----	2330	0030*	LZ/TK527	TU3	CM	—	
		-----56-	2330	0050*	LZ/TK527	AN4	M	—	
KHARTOUM (KRT) ХАРТУМ + 2	17.06-26.09	--3----	2350	0430*	LZ507*	320	CM	CAI	
	27.09-24.10	--3----	2350	0530*	LZ507*	320	CM	CAI	
KUALA LUMPUR (KUL) КУАЛА ЛАМПУР + 8	18.06-26.09	---4---	0045	2000	LZ501	767	CM	MCT	
	27.09-24.10	---4---	0045	1900	LZ501	767	CM	MCT	
KUWAIT (KWI) КУВЕЙТ + 3	20.06-26.09	-----6-	2310	0310*	LZ531	735	CM	—	
	27.09-24.10	-----6-	2310	0410*	LZ531	735	CM	—	
LAGOS (LOS) ЛАГОС + 1	21.06-26.09	-----7	0045	0545	LZ597	767	CM	—	
	27.09-24.10	-----7	0045	0645	LZ597	767	CM	—	
	16.06-26.09	-2-----	0205	0815	LZ519	320	CM	—	
	27.09-24.10	-2-----	0205	0915	LZ519	320	CM	—	
LARNACA (LCA) ЛАРНАКА + 3		-2---6-	2230	0030*	LZ561	735	CM	—	
		-----5--	2230	0030*	LZ561	735	CM	—	
	14.07-16.09	-----7	2230	0030*	LZ561	735	CM	—	
LISBON (LIS) ЛИСАБОН + 1		--3-5--	0855	1215	LZ467	320	CM	TUN	

For explanation of signs see page 2-3
За обяснение на знаците виж стр. 2-3

FROM/OT	TO/ДО SOFIA/СОФИЯ + 3								
	Validity Валидност	Frequency Честоти	Dep. Изл.	Arr. Каца	Flight No. Полет №	A/C C/T	Class Класа	Via През	
FRANKFURT (FRA) ФРАНКФУРТ + 2		-----5--	0920	1240	LH3380	737	FCMT	—	
		1-----	1245	1555	LZ438	320	CM	—	
		1-----	1345	1710	LH3384	320	FCMT	—	
		--34--7	1345	1710	LH3384	737	FCMT	—	
		--3----	1430	1745	LZ438	TU5	CM	—	
		-----5--	1430	1745	LZ438	735	CM	—	
		-----6-	1430	1745	LZ438	320	CM	—	
HARARE (HRE) ХАРАРЕ + 2	21.06-26.09	-----7	1605	0730*	LZ598	767	CM	LOS	
	27.09-24.10	-----7	1705	0730*	LZ598	767	CM	LOS	
	16.06-26.09	-2-----	2030	0745*	LZ600	320	CM	CAI	
	27.09-24.10	-2-----	2130	0745*	LZ600	320	CM	CAI	
HELSINKI (HEL) ХЕЛЗИНКИ + 3	17.06-23.09	--3----	1525	2015	LZ481	320	CM	ARN	
	30.09-21.10	--3----	1625	2000	LZ426	TU3	CM	—	
		-----6-	1625	2000	LZ426	TU3	CM	—	
ISTANBUL (IST) ИСТАНБУЛ + 3		--3-5--	0640	0740	LZ/TK528	TU3	CM	—	
		-----67	0640	0800	LZ/TK528	AN4	M	—	
		-2-----	0915	1015	LZ/TK528	TU3	CM	—	
KHARTOUM (KRT) ХАРТУМ + 2	19.06-26.09	-----5--	0030	0640	LZ508*	320	CM	CAI	
	27.09-24.10	-----5--	0130	0640	LZ508*	320	CM	CAI	
KUALA LUMPUR (KUL) КУАЛА ЛАМПУР + 8	15.07-26.09	---4---	2130	0715*	LZ502	767	CM	MCT	
	27.09-24.10	---4---	2230	0715*	LZ502	767	CM	MCT	
KUWAIT (KWI) КУВЕЙТ + 3	15.06-26.09	1-----	0245	0640	LZ532	735	CM	—	
	27.09-24.10	1-----	0345	0640	LZ532	735	CM	—	
LAGOS (LOS) ЛАГОС + 1	16.06-26.09	--3----	0115	1005	LZ520	320	CM	—	
	27.09-24.10	--3----	0215	1105	LZ520	320	CM	—	
	21.06-26.09	-----7	2230	0730*	LZ598	767	CM	—	
	27.09-24.10	-----7	2330	0730*	LZ598	767	CM	—	
LARNACA (LCA) ЛАРНАКА + 3	14.07-16.09	1-----	0610	0805	LZ562	735	CM	—	
		--3---7	0610	0805	LZ562	735	CM	—	
		-----6-	0610	0805	LZ562	735	CM	—	
LISBON (LIS) ЛИСАБОН + 1		--3-5--	1315	2050	LZ468	320	CM	TUN	

For explanation of signs see page 2-3
За обяснение на знаците виж стр. 2-3

TO/DO		FROM/OT SOFIA/SOFIA +3							
		Validity	Frequency	Dep.	Arr.	Flight No.	A/C	Class	Via
		Валидност	Честоти	Изл.	Каца	Полет №	С/Т	Класа	През
LONDON ЛОНДОН	(LHR) +1	15.06-26.09	1-3----	1200	1255	LZ495	320	CM	—
		27.09-24.10	1-3----	1200	1355	LZ495	320	CM	—
		20.06-26.09	-----6-	1200	1255	LZ495	735	CM	—
		27.09-24.10	-----6-	1200	1355	LZ495	735	CM	—
		27.09-24.10	-----5--	1325	1525	LZ495	735	CM	—
		19.06-26.09	-----5--	1425	1525	LZ495	735	CM	—
MADRID МАДРИД	(MAD) +2		1-3----	1230	1445	LZ/IB471	TU5	CM	—
			-----5--	1230	1445	LZ/IB471	320	CM	—
MALE МАЛЕ	(MLE) +5	18.06-26.09	---4---	0100	1210	LZ595	767	CM	—
		27.09-24.10	---4---	0100	1310	LZ595	767	CM	—
MALTA МАЛТА	(MLA) +2		-2-----	1145	1230	LZ549	735	CM	—
MILAN МИЛАНО	(MXP) +2		1---5--	0900	1000	LZ455	735	CM	—
			--3----	1120	1220	LZ455	735	CM	—
MOSCOW МОСКВА	(SVO) +4		-2-4--7	0800	1140	LZ363	735	CM	—
			1-3-5--	1220	1605	SU172	TU5	FCY	—
MUNICH МЮНХЕН	(MUC) +2		1-----	1010	1105	LZ441	TU3	CM	—
			-----5--	1050	1150	LZ441	TU3	CM	—
			-234--7	1550	1700	LH3383	737	FCMT	—
			--3----	1645	1740	LZ441	735	CM	—
MUSCAT МАСКАТ	(MCT) +4	18.06-26.09	---4---	0045	0720	LZ501	767	CM	—
		27.09-24.10	---4---	0045	0620	LZ501	767	CM	—
NAIROBI НАЙРОБИ	(NBO) +3	18.06-26.09	---4---	0045	0830	LZ591	320	CM	—
		27.09-24.10	---4---	0045	0930	LZ591	320	CM	—
		15.06-26.09	1-----	2300	0645*	LZ600	320	CM	CAI
		27.09-24.10	1-----	2300	0745*	LZ600	320	CM	CAI
PARIS ПАРИЖ	(ORY) +2		1-----	1340	1525	LZ/AF431	320	CM	—
			---4---	1340	1525	LZ/AF431	735	CM	—
			-----5--	1340	1525	LZ/AF431	TU3	CM	—
			-2---6-	1440	1750	LZ/AF433	737	CM	ZAG
		17.06-26.09	--3----	1440	1755	LZ/AF433	733	CM	BEG
		27.09-24.10	--3----	1440	1755	LZ/AF433	737	CM	BEG

For explanation of signs see page 2-3

За обяснение на знаците виж стр. 2-3

TO/DO		FROM/OT SOFIA/SOFIA +3							
		Validity	Frequency	Dep.	Arr.	Flight No.	A/C	Class	Via
		Валидност	Честоти	Изл.	Каца	Полет №	С/Т	Класа	През
LONDON ЛОНДОН	(LHR) +1	15.06-26.09	1-3----	1445	1935	LZ496	320	CM	—
		20.06-26.09	-----6-	1445	1935	LZ496	735	CM	—
		27.09-24.10	1-3----	1545	1935	LZ496	320	CM	—
		27.09-24.10	-----6-	1545	1935	LZ496	735	CM	—
		19.06-26.09	-----5--	1800	2300	LZ496	735	CM	—
		27.09-24.10	-----5--	1800	2200	LZ496	735	CM	—
MADRID МАДРИД	(MAD) +2		1-3----	1545	2000	LZ/IB472	TU5	CM	—
			-----5--	1545	2000	LZ/IB472	320	CM	—
MALE МАЛЕ	(MLE) +5	17.06-26.09	-----5--	0020	0700	LZ596	767	CM	—
		27.09-24.10	-----5--	0120	0700	LZ596	767	CM	—
MALTA МАЛТА	(MLA) +2		-2-----	1330	1615	LZ550	735	CM	—
MILAN МИЛАНО	(MXP) +2		1---5--	1110	1400	LZ456	735	CM	—
			--3----	1330	1630	LZ456	735	CM	—
MOSCOW МОСКВА	(SVO) +4		1-3-5--	0910	1105	SU171	TU5	FCY	—
			---4--7	1305	1445	LZ364	735	CM	—
			-2-----	1415	1555	LZ364	735	CM	—
MUNICH МЮНХЕН	(MUC) +2		-234--7	1150	1450	LH3386	737	FCMT	—
			1-----	1155	1455	LZ442	TU3	CM	—
			-----5--	1250	1550	LZ442	TU3	CM	—
			--3----	1840	2140	LZ442	735	CM	—
MUSCAT МАСКАТ	(MCT) +4	15.07-26.09	-----5--	0300	0715	LZ502	767	CM	—
		27.09-24.10	-----5--	0400	0715	LZ502	767	CM	—
NAIROBI НАЙРОБИ	(NBO) +3	17.06-26.09	-----5--	0030	0730	LZ592	320	CM	—
		27.09-24.10	-----5--	0130	0730	LZ592	320	CM	—
		17.06-26.09	--3----	0010	0745	LZ600	320	CM	CAI
		27.09-24.10	--3----	0110	0745	LZ600	320	CM	CAI
PARIS ПАРИЖ	(ORY) +2	17.06-26.09	--3----	0810	1320	AF/LZ2122	733	CM	BEG
			-2---6-	0825	1330	AF/LZ2110	737	CM	ZAG
		27.09-24.10	--3----	0825	1320	AF/LZ2122	733	CM	BEG
			1-----	1625	2010	AF/LZ2124	320	CM	—
			---4---	1625	2010	AF/LZ2124	735	CM	—
			-----5--	1625	2010	AF/LZ2124	TU3	CM	—

For explanation of signs see page 2-3

За обяснение на знаците виж стр. 2-3

TO/ДО	FROM/OT SOFIA/СОФИЯ +3								
	Validity Валидност	Frequency Честоти	Dep. Изл.	Arr. Каца	Flight No. Полет №	A/C C/T	Class Класа	Via През	
PRAGUE (PRG) ПРАГА +2		1-----	0830	0930	LZ301	TU3	CM	—	
		--3----	0925	1025	OK/TK553	TU5	Y	—	
		---4---	1710	1810	LZ301	735	CM	—	
		-----7	1825	1925	OK853	TU3	Y	—	
PYONGYANG (FNJ) ПХЕНЯН +9	27.09-24.10	1-----	1835	1645*	JS218	TU5	FY	SVO	
	15.06-26.09	1-----	1935	1645*	JS218	TU5	FY	SVO	
ROME (FCO) РИМ +2		1---5--	1550	1645	LZ449	735	CM	—	
		--3----	1740	1830	LZ449	735	CM	—	
SILISTRA (SLS) СИЛИСТРА +3		123456-	0640	0755	LZ231	AN4	Y	—	
		12345--	1745	1935	LZ241	AN4	Y	TGV	
STOCKHOLM (ARN) СТОКХОЛМ +2	17.06-23.09	--3----	0845	1545	LZ481	320	CM	HEL	
		-----7	1325	1525	LZ481	735	CM	—	
TARGOVISHTЕ(TGV) ТЪРГОВИЩЕ +3		123456-	0640	0845	LZ231	AN4	Y	SLS	
		12345--	1745	1845	LZ241	AN4	Y	—	
TEL AVIV (TLV) ТЕЛ АВИВ +3	18.06-05.09	---4---	1000	1230	LZ571	735	CM	—	
	06.09-26.09	---4---	1000	1130	LZ571	735	CM	—	
	27.09-24.10	---4---	1000	1230	LZ571	735	CM	—	
	15.06-05.09	1-----	2300	0120*	LY552	757	CY	—	
	06.09-26.09	1-----	2300	0020*	LY552	757	CY	—	
	27.09-24.10	1-----	2300	0120*	LY552	757	CY	—	
TUNIS (TUN) ТУНИС +1	17.06-26.09	--3----	0855	0900	LZ467	320	CM	—	
	27.09-24.10	--3----	0855	1000	LZ467	320	CM	—	
VARNA (VAR) ВАРНА +3		-2-4---	0715	0830	LZ101	AN4	Y	—	
		1-3-56-	0805	0920	LZ101	AN4	Y	—	
		12345--	1500	1615	LZ151	AN4	Y	—	
		12-4567	1830	1945	LZ171	AN4	Y	—	
		--3----	1900	2015	LZ171	AN4	Y	—	
		-23-5-7	2000	2115	LZ189	AN4	Y	—	
		1234567	2305	0020*	LZ199	AN4	Y	—	

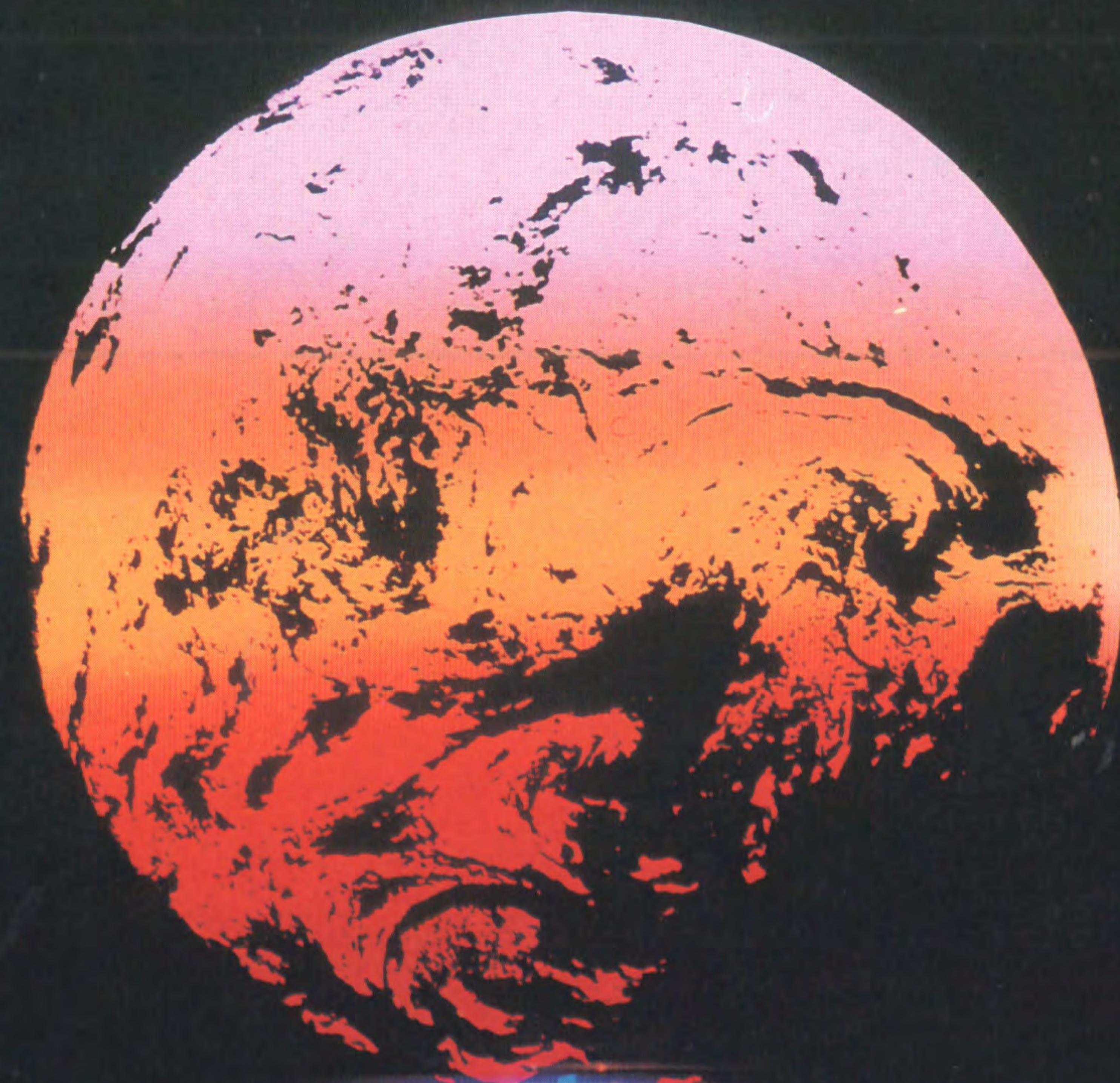
For explanation of signs see page 2-3
За обяснение на знаците виж стр. 2-3

FROM/OT	TO/ДО SOFIA/СОФИЯ +3								
	Validity Валидност	Frequency Честоти	Dep. Изл.	Arr. Каца	Flight No. Полет №	A/C C/T	Class Класа	Via През	
PRAGUE (PRG) ПРАГА +2		1-----	1030	1330	LZ302	TU3	CM	—	
		-----7	1305	1725	OK852	TU3	Y	BTS	
		-2-----	1820	2120	OK/TK552	TU5	Y	—	
		---4---	1910	2210	LZ302	735	CM	—	
PYONGYANG (FNJ) ПХЕНЯН +9	15.06-26.09	1-----	0830	1800	JS217	TU5	FY	SVO	
	27.09-24.10	1-----	0830	1700	JS217	TU5	FY	SVO	
ROME (FCO) РИМ +2		1---5--	1735	2020	LZ450	735	CM	—	
		--3----	1930	2210	LZ450	735	CM	—	
SILISTRA (SLS) СИЛИСТРА +3		1-3-56-	0825	1015	LZ232	AN4	Y	TGV	
		-2-4---	0855	1045	LZ232	AN4	Y	TGV	
		12345--	2005	2120	LZ242	AN4	Y	—	
STOCKHOLM (ARN) СТОКХОЛМ +2	17.06-23.09	--3----	1635	2035	LZ481	320	CM	—	
		-----7	1615	2015	LZ482	735	CM	—	
TARGOVISHTЕ(TGV) ТЪРГОВИЩЕ +3		1-3-56-	0915	1015	LZ232	AN4	Y	—	
		-2-4---	0945	1045	LZ232	AN4	Y	—	
		12345--	1915	2120	LZ242	AN4	Y	SLS	
TEL AVIV (TLV) ТЕЛ АВИВ +3	06.09-26.09	---4---	1240	1615	LZ572	735	CM	—	
	18.06-05.09	---4---	1340	1615	LZ572	735	CM	—	
	27.09-24.10	---4---	1340	1615	LZ572	735	CM	—	
	06.09-26.09	1-----	1745	2130	LY551	757	CY	—	
	15.06-05.09	1-----	1845	2130	LY551	757	CY	—	
	27.09-24.10	1-----	1845	2130	LY551	757	CY	—	
TUNIS (TUN) ТУНИС +1	17.06-26.09	--3----	1645	2050	LZ468	320	CM	—	
	27.09-24.10	--3----	1745	2050	LZ468	320	CM	—	
VARNA (VAR) ВАРНА +3		123456-	0630	0745	LZ200	AN4	Y	—	
		1-34-6-	0725	0840	LZ190	AN4	Y	—	
		12345--	0950	1105	LZ102	AN4	Y	—	
		123456-	1645	1800	LZ152	AN4	Y	—	
		12-4567	2015	2130	LZ172	AN4	Y	—	
		--3----	2045	2200	LZ172	AN4	Y	—	

For explanation of signs see page 2-3
За обяснение на знаците виж стр. 2-3

		FROM/OT		SOFIA/СОФИЯ		+ 3			
TO/ДО		Validity Валидност	Frequency Честоти	Dep. Изл.	Arr. Каца	Flight No. Полет №	A/C C/T	Class Класа	Via През
VIENNA ВИЕНА	(VIE) + 2		1-----6-	1130	1210	LZ461	320	CM	—
			---4---7	1600	1635	LZ401	735	CM	—
			12345--	1620	1700	OS814	M81	CY	—
WARSAW ВАРШАВА	(WAW) + 2		-----6-	0830	0925	LZ351	735	CM	—
			---4---	0950	1045	LZ351	TU3	CM	—
			1---5--	1110	1220	LO132	TU3	CM	—
			1-----	1715	1810	LZ351	735	CM	—
			--3----	2000	2110	LO132	TU3	CM	—
ZURICH ЦЮРИХ	(ZRH) + 2		1-----6-	0855	1005	LZ491	735	CM	—
			--3----	1025	1140	LZ491	735	CM	—
			-2-45--	1700	1815	SR465	M81	CY	—

For explanation of signs see page 2-3
За обяснение на знаците виж стр. 2-3



BALKAN
BULGARIAN AIRLINES

A New Beginning!

BOEING 767



Hertz**Rent a Car****Hertz****Business
Class****Hertz****Her**

BALKAN HOLIDAYS RENT A CAR HERTZ INTERNATIONAL FRANCHISEE

WILL SPEED YOU ON YOUR WAY IN THE CAR OF YOUR CHOICE
AT ANY OF BULGARIA'S THREE INTERNATIONAL AIRPORTS
SOFIA VARNA BOURGAS

FOR RESERVATIONS CONTACT
YOUR NEAREST HERTZ RESERVATION OFFICE
OR CALL US AT (02) 833487
TELEX 24218 TELEFAX 802847

Reservations for Bulgaria can be made with every Hertz Reservation Centre worldwide.

Balkan HOLYDAYS**Hertz**

Hertz rents Fords and other fine cars.

LOCAL TIME

ВРЕМЕНА МЕСТНИ

FROM/OT	TO/ДО		SOFIA/СОФИЯ				+ 3		
	Validity Валидност	Frequency Честоти	Dep. Изл.	Arr. Каца	Flight No. Полет №	A/C C/T	Class Класа	Via През	
VIENNA ВИЕНА	(VIE) + 2	1 2 3 4 5 --	1200	1440	OS813	M81	CY	—	
		1 ---- 6 -	1755	2030	LZ462	320	CM	—	
		--- 4 -- 7	1755	2030	LZ402	735	CM	—	
WARSAW ВАРШАВА	(WAW) + 2	1 --- 5 --	0715	1020	LO131	TU3	CM	—	
		----- 6 -	1015	1310	LZ352	735	CM	—	
		--- 4 ---	1145	1540	LZ352	TU3	CM	—	
		-- 3 ----	1605	1910	LO131	TU3	CM	—	
ZURICH ЦЮРИХ	(ZRH) + 2	1 ---- 6 -	1055	1405	LZ492	735	CM	—	
		-- 3 ----	1230	1540	LZ492	735	CM	—	
		- 2 - 4 5 --	1240	1600	SR464	M81	CY	—	

For explanation of signs see page 2-3
За обяснение на знаците виж стр. 2-3

TO/ДО		FROM/OT		BOURGAS/БУРГАС				+ 3	
		Validity Валидност	Frequency Честоти	Dep. Изл.	Arr. Каца	Flight No. Полет №	A/C C/T	Class Класа	Via През
SOFIA СОФИЯ	(SOF) + 3		1234567	0730	0845	LZ100	AN4	Y	—
			123456-	0915	1030	LZ012	AN4	Y	—
			-----6-	1545	1700	LZ016	AN4	Y	—
			12345--	1830	1945	LZ016	AN4	Y	—

TO/ДО		FROM/OT		VARNA/ВАРНА				+ 3	
		Validity Валидност	Frequency Честоти	Dep. Изл.	Art. Каца	Flight No. Полет. №	A/C C/T	Class Класа	Via През
SOFIA СОФИЯ	(SOF) + 3		123456-	0630	0745	LZ200	AN4	Y	—
			1-34-6-	0725	0840	LZ190	AN4	Y	—
			12345--	0950	1105	LZ102	AN4	Y	—
			123456-	1645	1800	LZ152	AN4	Y	—
			12-4567	2015	2130	LZ172	AN4	Y	—
			--3----	2045	2200	LZ172	AN4	Y	—

For explanation of signs see page 2-3
За обяснение на знаците виж стр. 2-3

FROM/OT		TO/ДО BOURGAS/БУРГАС + 3							
		Validity Валидност	Frequency Честоти	Dep. Изл.	Arr. Каца	Flight No. Полет №	A/C C/T	Class Класа	Via През
SOFIA СОФИЯ	(SOF) + 3		1 2 3 4 5 6 -	0730	0845	LZ011	AN4	Y	—
			- - - - - 6 -	1400	1515	LZ015	AN4	Y	—
			1 2 3 4 5 - -	1645	1800	LZ015	AN4	Y	—
			1 2 3 4 5 6 7	2215	2330	LZ099	AN4	Y	—
FROM/OT		TO/ДО VARNА/ВАРНА + 3							
		Validity Валидност	Frequency Честоти	Dep. Изл.	Art. Каца	Flight No. Полет. №	A/C C/T	Class Класа	Via През
SOFIA СОФИЯ	(SOF) + 3		- 2 - 4 - - -	0715	0830	LZ101	AN4	Y	—
			1 - 3 - 5 6 -	0805	0920	LZ101	AN4	Y	—
			1 2 3 4 5 - -	1500	1615	LZ151	AN4	Y	—
			1 2 - 4 5 6 7	1830	1945	LZ171	AN4	Y	—
			- - 3 - - - -	1900	2015	LZ171	AN4	Y	—
			- 2 3 - 5 - 7	2000	2115	LZ189	AN4	Y	—
			1 2 3 4 5 6 7	2305	0020*	LZ199	AN4	Y	—

For explanation of signs see page 2-3
За обяснение на знаците виж стр. 2-3

INTERMEDIATE SERVICES OUTSIDE BULGARIA
ПОЛЕТИ НА БАЛКАН МЕЖДУ ПУНКТОВЕТЕ ИЗВЪН БЪЛГАРИЯ

LOCAL TIME

ВРЕМЕНА МЕСТНИ

TO/DO		Validity	Frequency	Dep.	Art.	Flight No.	A/C	Class	Via
		Валидност	Честоти	Изл.	Каца	Полет. №	С/Т	Класа	През
		FROM/OT	AMSTERDAM /АМСТЕРДАМ (AMS)						
VIENNA ВИЕНА	(VIE) +2	1-----6-	1530	1700	LZ462	320	CM	—	
		FROM/OT	BAHRAIN /БАХРЕЙН (BAH)						
MALE МАЛЕ	(MLE) +5	16.06-26.09	-2-----	0430	1310	LZ577	320	CM	DXB
		18.06-26.09	---4---	0430	1310	LZ579	320	CM	DXB
		27.09-24.10	-2-----	0530	1410	LZ577	320	CM	DXB
		27.09-24.10	---4---	0530	1410	LZ579	320	CM	DXB
		FROM/OT	BANGKOK /БАНКОК (BKK)						
MALE МАЛЕ	(MLE) +5	18.06-26.09	---4---	2115	2320	LZ596	767	CM	—
		27.09-24.10	---4---	2215	0020*	LZ596	767	CM	—
		FROM/OT	CAIRO /КАЙРО (CAI)						
HARARE ХАРАРЕ	(HRE) +2	16.06-26.09	-2-----	0205	0915	LZ599	320	CM	NBO
		01.10-24.10	-2-----	0205	1015	LZ599	320	CM	NBO
		29.09-29.09	-2-----	0305	1015	LZ599	320	CM	NBO
		FROM/OT	DUBAI /ДУБАЙ (DXB)						
MALE МАЛЕ	(MLE) +5	16.06-26.09	-2-----	0730	1310	LZ577	320	CM	—
		18.06-26.09	---4---	0730	1310	LZ579	320	CM	—
		27.09-24.10	-2-----	0830	1410	LZ577	320	CM	—
		27.09-24.10	---4---	0830	1410	LZ579	320	CM	—
		FROM/OT	HARARE /ХАРАРЕ (HRE)						
CAIRO КАЙРО	(CAI) +3	16.06-30.09	-2-----	1930	0435*	LZ600	320	CM	NBO
		01.10-24.10	-2-----	2030	0535*	LZ600	320	CM	NBO
LAGOS ЛАГОС	(LOS) +1	21.06-26.09	-----7	1605	2030	LZ598	767	CM	—
		21.06-24.10	-----7	1705	2130	LZ598	767	CM	—

For explanation of signs see page 2-3
За обяснение на знаците виж стр. 2-3

INTERMEDIATE SERVICES OUTSIDE BULGARIA
ПОЛЕТИ НА БАЛКАН МЕЖДУ ПУНКТОВЕТЕ ИЗВЪН БЪЛГАРИЯ

LOCAL TIME

ВРЕМЕНА МЕСТНИ

TO/DO		Validity	Frequency	Dep.	Art.	Flight No.	A/C	Class	Via
		Валидност	Честоти	Изл.	Каца	Полет. №	С/Т	Класа	През
		FROM/OT	KUALA LUMPUR/КУАЛА ЛАМПУР (KUL)						
MUSKAT МАСКАТ	(MCT) +4	16.07-26.09	---4---	2130	0300*	LZ502	767	CM	—
		27.09-24.10	---4---	2230	0400*	LZ502	767	CM	—
		FROM/OT	LAGOS /ЛАГОС (LOS)						
HARARE ХАРАРЕ	(HRE) +2	21.06-26.09	-----7	0730	1355	LZ597	767	CM	—
		27.09-24.10	-----7	0830	1455	LZ597	767	CM	—
		FROM/OT	LISBON /ЛИСАБОН (LIS)						
TUNIS ТУНИС	(TUN) +1	17.06-26.09	--3----	1315	1540	LZ468	320	CM	—
		27.09-24.10	--3----	1315	1640	LZ468	320	CM	—
		FROM/OT	MALE /МАЛЕ (MLE)						
BAHRAIN БАХРЕЙН	(BAH) +3	18.06-26.09	---4---	1440	1720	LZ578	320	CM	DXB
		27.09-24.10	---4---	1540	1820	LZ578	320	CM	DXB
BANGKOK БАНКОК	(BKK) +7	18.06-26.09	---4---	1310	1920	LZ593	767	CM	—
		27.09-24.10	---4---	1410	2020	LZ593	767	CM	—
DUBAI ДУБАЙ	(DXB) +4	16.06-26.09	-2-----	1440	1820	LZ580	320	CM	—
		27.09-24.10	-2-----	1540	1920	LZ580	320	CM	—
		FROM/OT	MUSKAT /МАСКАТ (MCT)						
KUALA LUMPUR КУАЛА ЛАМПУР	(KUL) +8	16.07-26.09	---4---	0920	2000	LZ501	767	CM	—
		27.09-24.10	---4---	1020	2100	LZ501	767	CM	—
		FROM/OT	TUNIS /ТУНИС (TUN)						
LISBON ЛИСАБОН	(LIS) +1	17.06-26.09	--3----	0950	1215	LZ467	320	CM	—
		27.09-24.10	--3----	1050	1215	LZ467	320	CM	—
		FROM/OT	VIENNA /ВИЕНА (VIE)						
AMSTERDAM АМСТЕРДАМ	(AMS) +2	1-----6-	1300	1430	LZ461	320	CM	—	

For explanation of signs see page 2-3
За обяснение на знаците виж стр. 2-3

1992

	ЯНУАРИ JANUARY	ФЕВРУАРИ FEBRUARY	МАРТ MARCH	
1 П	6 13 20 27	3 10 17 24	30 2 9 16 23	M 1
2 В	7 14 21 28	4 11 18 25	31 3 10 17 24	T 2
3 С	1 8 15 22 29	5 12 19 26	4 11 18 25	W 3
4 Ч	2 9 16 23 30	6 13 20 27	5 12 19 26	T 4
5 П	3 10 17 24 31	7 14 21 28	6 13 20 27	F 5
6 С	4 11 18 25	1 8 15 22 29	7 14 21 28	S 6
7 Н	5 12 19 26	2 9 16 23	1 8 15 22 29	S 7
	АПРИЛ APRIL	МАЙ MAY	ЮНИ JUNE	
1 П	6 13 20 27	4 11 18 25	1 8 15 22 29	M 1
2 В	7 14 21 28	5 12 19 26	2 9 16 23 30	T 2
3 С	1 8 15 22 29	6 13 20 27	3 10 17 24	W 3
4 Ч	2 9 16 23 30	7 14 21 28	4 11 18 25	T 4
5 П	3 10 17 24	1 8 15 22 29	5 12 19 26	F 5
6 С	4 11 18 25	2 9 16 23 30	6 13 20 27	S 6
7 Н	5 12 19 26	3 10 17 24 31	7 14 21 28	S 7
	ЮЛИ JULY	АВГУСТ AUGUST	СЕПТЕМВРИ SEPTEMBER	
1 П	6 13 20 27	31 3 10 17 24	7 14 21 28	M 1
2 В	7 14 21 28	4 11 18 25	1 8 15 22 29	T 2
3 С	1 8 15 22 29	5 12 19 26	2 9 16 23 30	W 3
4 Ч	2 9 16 23 30	6 13 20 27	3 10 17 24	T 4
5 П	3 10 17 24 31	7 14 21 28	4 11 18 25	F 5
6 С	4 11 18 25	1 8 15 22 29	5 12 19 26	S 6
7 Н	5 12 19 26	2 9 16 23 30	6 13 20 27	S 7
	ОКТОМВРИ OCTOBER	НОЕМВРИ NOVEMBER	ДЕКЕМВРИ DECEMBER	
1 П	5 12 19 26	30 2 9 16 23	7 14 21 28	M 1
2 В	6 13 20 27	3 10 17 24	1 8 15 22 29	T 2
3 С	7 14 21 28	4 11 18 25	2 9 16 23 30	W 3
4 Ч	1 8 15 22 29	5 12 19 26	3 10 17 24 31	T 4
5 П	2 9 16 23 30	6 13 20 27	4 11 18 25	F 5
6 С	3 10 17 24 31	7 14 21 28	5 12 19 26	S 6
7 Н	4 11 18 25	1 8 15 22 29	6 13 20 27	S 7

International time comparison hours + or slow - of Universal Time Coordinated (UTC)

Сравнителна таблица на местните времена към официалното координационно време (УТЦ)

Времената са посочени с + или - към официалното координационно време (УТЦ) за съответната страна

Algeria/Алжир	+ 1	Malta/Малта (d)	+ 2
Austria/Австрия (d)	+ 2	Marocco/Мароко	UTC
Belgium/Белгия (d)	+ 2	Netherlands/Холандия (d)	+ 2
Bulgaria/България (e)	+ 3	Nigeria/Нигерия	+ 1
Cyprus/Кипър (e)	+ 2	Oman/Оман	+ 4
Czechoslovakia/Чехословакия (d)	+ 2	Poland/Полша (d)	+ 2
Denmark/Дания (d)	+ 2	Portugal/Португалия (g)	+ 3
Egypt/Египет	+ 3	Spain/Испания (d)	+ 2
Finland/Финландия (e)	+ 3	Sri Lanka/Шри Ланка	5.30
France/Франция (d)	+ 2	Sweden/Швеция (d)	+ 2
Bahrain/Бахрейн	+ 3	Switzerland/Швейцария (d)	+ 2
Germany/Германия (d)	+ 2	Syria/Сирия	+ 3
Ghana/Гана	UTC	Thailand/Тайланд	+ 7
Greece/Гърция (e)	+ 3	Tunisia/Тунис	+ 1
Hungary/Унгария (d)	+ 2	Turkey/Турция (e)	+ 3
Italy/Италия (d)	+ 2	U.A. Emirates/О.А. Емирства	+ 4
Korea D.P.R./НДР Корея	+ 9	U. Kingdom/Великобритания	+ 1
Israel/Израел (h)	+ 3	CIS/ОНД (f)	+ 4
Lebanon/Ливан (i)	+ 3	Yugoslavia/Югославия (d)	+ 2
Malaysia/Малайзия	+ 8	Zimbabwe/Зимбабве	+ 2
Maldives/Малдиви	+ 5		

(d) 27.09-24.10 + 1

(e) 27.09-24.10 + 2

(f) 27.09-24.10 + 3

(g) 27.09-24.10 UTC

(h) 06.09-24.10 + 2

(i) 04.10-24.10 + 2

CITY, AIRPORT CODES USED IN THIS TIMETABLE
ГРАДОВЕ, КОДОВЕ НА ЛЕТИЩА,
ИЗПОЛЗУВАНИ В РАЗПИСАНИЕТО

ABU DHABI	AUH	KHARTOUM	KRT
ACCRA	ACC	KUALA LUMPUR	KUL
ALGIERS	ALG	KUWAIT	KWI
AMSTERDAM	AMS	LARNACA	LCA
ATHENS	ATH	LISBON	LIS
BAHRAIN	BAH	LONDON	LHR
BANGKOK	BKK	MADRID	MAD
BARCELONA	BCN	MALTA	MLA
BEIRUT	BEY	MALE	MLE
BELGRADE	BEG	MILAN	MXP
BERLIN	SXF	MOSCOW	SVO
BOURGAS	BOJ	MUNICH	MUC
BRATISLAVA	BTS	MUSKAT	MCT
BRUSSELS	BRU	NAIROBI	NBO
BUDAPEST	BUD	PARIS	ORY
CAIRO	CAI	PRAGUE	PRG
CASABLANCA	CMN	PYONGYANG	FNJ
COLOMBO	CMB	ROME	FCO
COPENHAGEN	CPH	SILISTRA	SLS
DAMASCUS	DAM	SOFIA	SOF
DOHA	DOH	STOCKHOLM	ARN
DUBAI	DXB	TARGOVISHTE	TGV
FRANKFURT	FRA	TUNIS	TUN
HARARE	HRE	VARNA	VAR
HELSINKI	HEL	VIENNA	VIE
ISTANBUL	IST	WARSAW	WAW
LAGOS	LOS	ZURICH	ZRH

ОБЩА ИНФОРМАЦИЯ ЗА ПЪТНИЦИТЕ

Настоящата информация е от най-общ характер. Подробни допълнителни данни за приложимите тарифи, валидни разписания, общи и специални условия за въздушен превоз, можете да получите в бюрата на „А/К-Балкан“ в страната или задграничните представителства.

1. РЕЗЕРВАЦИЯ НА МЕСТА И ОТКАЗ ОТ ПЪТУВАНЕ

Вие можете предварително да запазите място за определена дата и полет, като се свържете с което и да е от посочените в разписанието бюра на „БАЛКАН“. Ако се наложи да не пътувате, анулирайте незабавно направената резервация.

По вътрешните линии на „БАЛКАН“ запазването на място за определена дата и полет се извършва едновременно с купуването на билета.

2. ПРЕПОТВЪРЖДАВАНЕ НА РЕЗЕРВАЦИЯТА

При полет по международни линии препотвърждавайте направената резервация в установения от превозвача срок. В противен случай, запазеното от Вас място ще бъде освободено, т. е. резервацията Ви ще бъде анулирана.

За презокеански и междуконтинентални полети срокът за препотвърждаване е 72 часа (три дни) преди датата, на която ще пътувате. Срокът за препотвърждаване на резервацията, установен от „А/К-Балкан“, е 48 часа (два дни) преди полета.

3. КРАЕН СРОК ЗА КУПУВАНЕ НА САМОЛЕТНИЯ БИЛЕТ

Информирайте се в бюрата на „БАЛКАН“ за крайния срок, в който трябва да закупите или заверите билета си за пътуване. Ако не направите това, резервацията Ви ще се анулира.

4. ПРЕКЪСВАНЕ НА ПЪТУВАНЕТО

Ако имате намерение да прекъснете пътуването си и да престоите няколко дни в някой пункт от Вашия маршрут, уредете това предварително, в момента, когато резервирате мястото, купувате или заверявате билета си.

5. СРОК НА ВАЛИДНОСТ И ВРЪЩАНЕ НА СУМИ

Всеки международен пътнически и багажен билет издаден по нормална тарифа е валиден за превоз една година от датата на издаването, при условие че пътуването не е започнало. Ако сте използвали билета по една отсечка от маршрута си, то валидността на същия е една година от датата, на която сте започнали пътуването. В случай, че билета е издаден по специална тарифа, то срокът на валидност се определя от специфичните условия за нейното приложение.

Рекламации за връщане на суми за неизползувани международни билети се подават в писмена форма до превозвача най-късно до един месец 30 (тридесет) календарни дни след датата, на която изтича валидността на превозния документ.

Възстановяването на суми за неизползуване на билети по вътрешни линии закупени на територията на НРБ е предмет на специални разпоредби.

6. РАЗПИСАНИЯ

Всички часове дадени в настоящото разписание са в местно време. Часовете вписани в билета Ви, публикувани в други издания или печатни материали от какъвто и да е било характер, не са гарантирани и не представляват част от договора за въздушен превоз.

БАЛКАН не е отговорен за пропусната връзка с друг полет или друг вид превозно средство, както и за грешки допуснати в тези публикации. При необходимост, разписанията на полетите и типа на самолета могат да се променят без предизвестие.

7. ТАРИФИ

Публикуваните тарифи подлежат на промяна без предизвестие. Допускат се известен брой намаления на редовните тарифи приложими при специални условия (за деца до 2 год. – 90%, за деца от 2 до 12 год. – 50% и др.). Информирайте се за тези намаления в бюрата на „БАЛКАН“ преди купуването на билета.

8. НОРМИ НА БЕЗПЛАТНО ПРЕВОЗВАН БАГАЖ

Вие имате право да превозите по международните линии на „БАЛКАН“ безплатно до 30 (тридесет) кг багаж, ако пътувате с билет комфорт класа и до 20 (двадесет) кг, ако пътувате с билет икономична класа. Бебета и деца до 2 годишна възраст нямат право на безплатна норма багаж. В допълнение към безплатната норма багаж Ви се разрешава да превозите безплатно следните предмети и вещи:

– малка дамска и/или тоалетна чантичка; фотоапарат и/или бинокъл; чадър и/или бастун; палто, пелерина и/или леко одеало; книги, списания и други печатни материали за ползуване по време на полета; храна за бебе, предназначена за консумация по време на полета и портативно бебешко кошче; чифт патерици и/или съгъваемо портативно инвалидно кресло. Тези предмети се превозват под контрола и на отговорност на пътника.

9. РЕГИСТРИРАН БАГАЖ

Това е багажът, който се претегля и регистрира на летището и се приема от превозвача за въздушен превоз в багажниците на самолета. Този багаж следва да бъде поставен в здрава и подходяща опаковка, както и да се заключава, за да не се отваря по време на

наземните операции или по време на полета. Незаключен багаж, с неподходяща или повредена опаковка не се приема за въздушен превоз. Залепвайте върху и вътре в багажа си по един адресен етикет, който можете да получите в бюрата или на летищата на БАЛКАН. По този начин ще обезпечите бързото идентифициране и доставка на багажа си по местоназначение, в случай на нередовности при превоза. Не поставяйте в регистрирания си багаж следните предмети: чупливи вещи, бързоразвалящи се хранителни продукти, пари и ценни книжа, скъпоценности и търговски мостри, служебни или лични документи, както и посочените Ви в билета забранени за въздушен превоз предмети. БАЛКАН не носи отговорност за повреди или загуби на горепосочените вещи.

За нередностите, които сте констатирали при превоза на Вашия регистриран багаж, следва да уведомите летищните служби незабавно при пристигането си. Ако е необходимо, ще бъде съставен констативен протокол за щета, в потвърждение на направената от Вас устна рекламация.

10. КАБИНЕН БАГАЖ

Вие можете след като претеглите и регистрирате багажа си да вземете в пътническата кабина на самолета предмети с общо тегло до 10 кг и размери до 45 см x 35 см x 15 см, като спортна чанта, малък сак, дипломатическо куфарче, портативна пишеща машина, кинокамера или портативен радиокасетофон. По време на полет е забранено ползуването на транзисторни устройства, фотоапарати и кинокамери. Предметите и вещите в кабината се превозват под контрола и на отговорност на пътника.

Следните предмети са забранени за превоз в пътническата кабина на самолета:

– всички видове ножове и ножици; пилички за нокти и други остри предмети; играчки наподобяващи оръжие и други подобни. Моля поставяйте тези предмети в багажа, който ще предадете за превоз в багажниците на самолета.

11. ТАКСА ЗА СВРЪХБАГАЖ

Ако теглото на целия багаж, който искате да превозите със себе си надхвърля определената в билета Ви норма килограми за безплатен превоз, Вие ще трябва да заплатите за всеки допълнителен килограм такса за свръхбагаж в размера на 1% от приложимата едноточна пътническа тарифа за превоз в 1-ва класа.

12. ВАЖНО СЪОБЩЕНИЕ!

За Вашата лична сигурност и за безопасността на полета не приемайте за пренасяне чужди вещи. В краен случай Вие сте длъжни да декларирате евентуален чужд багаж на летището пред митническите и гранични контролни власти.

Забранено е да се поставя в пътническия багаж: огнестрелно оръжие, с изключение на спортно ловно оръжие приемано за превоз при специални условия; съдове с газ под налягане (аерозоли, бутилки с кислород); експлозиви, фойерверки и мунции; леснозапалими твърди и течни вещества, бензин, фосфорен кибрит и др.); разяждащи вещества; оксидиращи материали; отрови и сълзотворни газове; радиоактивни вещества; живак; магнитни материали.

Допуска се изключение за лекарства и козметични средства, предназначени за ползване по време на полета.

13. РЕГИСТРАЦИЯ НА ЛЕТИЩЕТО

Моля явете се на гишето за регистрация на летището един час и тридесет минути или най-малко един час преди излитане на самолета по разписание. Това се налага, за да се извършат митническите, паспортни и други формалности свързани с Вашето пътуване.

При пътуване започващо от летищата на територията на НРБ приемането на пътниците се прекратява 30 минути преди часа определен за излитане на самолета. Изключения не се допускат.

14. ДОКУМЕНТИ

Снабдете се своевременно с всички необходими документи — митнически, паспортни и здравни, изисквани от законите и наредбите на страните в пунктовете от/до и през които ще пътувате. БАЛКАН има право да откаже превоза на пътник с нередовни документи, като последствията от тона не ангажират отговорността му като превозвач.

GENERAL INFORMATION FOR PASSENGERS

You will find here below a summary of information of general nature. For additional information and details of valid tariffs, schedules, general and specific regulations and conditions of carriage, you may contact all ticketing offices in the country as well as Balkan's Representation abroad.

1. RESERVATIONS AND CANCELLATION

Call any of the Balkan Bulgarian Airlines offices listed in this timetable to obtain in advance the reservations necessary for your journey. If you have made a booking on one of our flights but know that you are not going to be able to turn up for that flight, please let us know as early as possible. Having been notified that you are not going to use your reservation, we will then be able to offer the seat to another customer who otherwise would be unable to travel. Tickets for our domestic flights, purchased in Bulgaria, are subject to special regulations.

2. RECONFIRMATION

Any onward or return reservation shall be subject to the requirement to reconfirm the reservation in accordance with and within the time limits specified in Carrier's Regulations. For transatlantic and intercontinental flights, the time limit for reconfirmation is 72 hours (three days) in advance of the departure time.

The time limit for reconfirmation on Balkan's international flights is 48 hours prior to departure. Failure to comply with any such requirement will entitle the Carrier to cancel your onward or return reservation.

3. TICKETING TIME LIMITS

You are required to purchase or validate your ticket within the time limits specified by the offices of Balkan. Failure to do so will result in cancellation of your reservation.

4. STOPOVER

You can make a stopover at any scheduled stop or connecting

point provided you arrange for stopovers when requesting reservation or when purchasing or validating your ticket.

5. VALIDITY AND REFUND

A ticket issued at the normal fare is valid for carriage for one year from the date of commencement of flight or if no portion of the ticket is used, from the date of issue thereof. A ticket issued at other than the normal fare is valid for carriage only for the period fixed and is subject to the conditions prescribed in Carrier's Regulations or in the tickets itself. Claims for refund for unused tickets on international services are to be submitted in writing to the Carrier not later than 30 days after the date of expiration of the validity of the ticket.

Tickets for domestic services, purchased in Bulgaria are refunded, subject to special regulations.

6. SCHEDULES

All times in the present timetable are local. Times shown in the ticket, timetables or elsewhere are not guaranteed and do not form a part of the contract of carriage, and Balkan assumes no responsibility for making connections. Balkan will not be liable for errors or omissions in the above publication. Schedules are subject to change without notice.

7. AIR FARES

All fares and rates are subject to change at any time without notice. There is a number of fare discounts applicable under certain conditions, such as for infants up to 2 years of age (90%), children from 2 to 12 (50%), young people, students, group travels. Any Balkan office will gladly furnish you with detailed information before you buy your ticket.

8. FREE BAGGAGE ALLOWANCE

Comfort class passengers are entitled to 30 kgs (66lbs) free baggage allowance and Economy class passengers - to 20 kgs (44lbs). Children travelling on 50% fare tickets, either class, are entitled to the adult baggage allowance. Infants travelling at the 10% fare are not entitled to free baggage allowance.

The following articles may be carried free in addition to the free baggage allowance: a lady's handbag or pocket book, and overcoat or wrap, an umbrella or a walking stick, a small camera, a pair of binoculars, a reasonable amount of reading material for the flight, infant's food for consumption during the journey, an infant's carrying basket, a fully collapsible wheel chair and/or a pair of crutches.

The unchecked articles are carried under the care and responsibility of the passenger.

9. CHECKED BAGGAGE

This is the baggage which will be weighed and checked at the airport before it is accepted by the Carrier for air transportation in the cargo compartment of the airplane. Baggage should be properly packed and locked to avoid opening during ground handling and transportation. Baggage which is not properly packed shall not be accepted for carriage. It shall be properly tagged both on the outside and inside with address and name labels which can be obtained from Balkan's offices or at the airports in Bulgaria. In this way you will ensure fast identification and delivery of your baggage in case of irregularities during transportation. Please avoid packing the following articles in your checked baggage: fragile or perishable articles, money, jewellery, silverware, stocks, bonds or other securities, valuable articles, samples or business papers, as well as the articles prohibited for air transportation. Balkan assumes no responsibility whatsoever in case of loss or damage of the above mentioned articles. In case of irregularities with your checked baggage established upon arrival, you should immediately contact the "Lost and Found" office at the airport, if necessary a "Property Irregularity Report" shall be made out as a confirmation of the damage reported.

10. CABIN BAGGAGE

All passengers are allowed to carry cabin baggage with maximum weight 10 kgs (22lbs) and dimension of no more than 45 x 35 x 15 cm including an overnight bag, a briefcase, a lady's vanity case, portable typewriter, a large camera or portable radio.

Portable frequency modulation (FM) radios and cameras must not be operated on board of the airplane during the flight. Articles carried into the cabin are under the care and responsibility of the passengers. The following articles are prohibited for carriage in the cabin luggage:

All types of knives and scissors, nail files and other sharp articles, toys resembling weapons and articles which can be used as offensive. Please, place those articles in your baggage which will be carried in the luggage compartments of the airplane.

11. EXCESS BAGGAGE

Passengers shall pay a charge for the carriage of baggage in excess of the free baggage allowance at the rate and in the manner provided in Carrier's Regulations. Normally, excess baggage is carried at a charge of 1% of the normal First class one way fare per kilogram (2.2lbs).

12. IMPORTANT NOTICE

For reasons of personal and flight security do not accept under any pretence the carriage on board of goods or articles which are not your own. In case you have done so, you are required to declare them to the customs and frontier control authorities at the airport.

Passenger's baggage must not contain:

- Firearms
- Compressed gases (aerosol sprays, oxygen bottles)
- Explosives (fireworks, ammunition)
- Flammable solids and liquids (benzine, alcohol, strike anywhere matches)
- Corrosive substances
- Oxidizing materials
- Poisons and tear gases
- Radioactive materials
- Mercury
- Magnetized materials

Medicines and toilet articles for use during the journey are excepted from these restrictions.

13. AIRPORT REGISTRATION

You are kindly requested to arrive at the check-in location of the airport one hour and thirty minutes or at least one hour prior to scheduled departure.

This is necessary for the timely completion of the different formalities related to your journey.

When travel begins from an airport in Bulgaria, the check-in deadline is 30 minutes prior to scheduled departure. No exceptions are allowed.

14. TRAVEL DOCUMENTS

The passengers shall hold all exit, entry, health and other documents required by laws, regulations, orders and demands of the countries concerned. Balkan is not liable for loss, expenses or any consequences due to passengers's failure to comply with the above mentioned requirements.

This image shows a single sheet of white paper with horizontal blue or grey ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There is no handwriting or other markings on the paper.

We bring the World closer